

**FONDAZIONE ITALIA CINA  
PROGRAMMA CULTURALE  
ANNO 2008/2009**

La Fondazione Italia Cina propone ai propri Soci e a quanti interessati alla realtà cinese un'articolata proposta di corsi di lingua e cultura.

La Fondazione Italia Cina fornisce inoltre i seguenti servizi:

- Analisi di mercato;
- Organizzazione **incontri mirati**;
- Ricerca **partnership** produttive e commerciali;
- **Registrazione marchi**;
- **Assistenza** legale, finanziaria e fiscale in outsourcing;
- **Apertura sede** in Cina;
- Corsi di **formazione aziendale** sviluppati esclusivamente sulle necessità delle aziende;
- Corsi di **lingua privati** (lezioni one to one/ lezioni di gruppo);
- **Servizi linguistici** (interpretariato, traduzioni e legalizzazioni, rilascio visti);
- Corsi di **mediazione culturale** per docenti;
- Sottoscrizione di **abbonamenti a riviste cinesi** sia in lingua cinese che in lingue europee

**Indice:**

Corsi di lingua cinese - elementare	pag. 2
Corsi di lingua cinese – progredito II anno	pag. 3
Corsi di lingua cinese – avanzato III anno	pag. 3
Corsi di lingua cinese – intensivo IV anno	pag. 3
Corso di orientamento alla lingua cinese	pag. 4
Corso di memorizzazione dei caratteri	pag. 4
Avviciniamoci alla lingua cinese – per bambini	pag. 5
Corso di comunicazione	pag. 5
Formazione	pag. 6
Lavori in corso	pag. 6
Iscrizioni	pag. 7
Moduli di iscrizione	pag. 8
Calendario	pag. 9

Si chiede avvisare preventivamente in caso di necessità per l'emissione della fattura.

Tutti i corsi sono da intendersi IVA esclusa.

❖ LINGUA CINESE (lunedì)

Livello Elementare

Date: Ogni lunedì a partire dal 3 novembre (30 incontri)

Orari: 18.30 - 20.00

Costo: € 370

N. min. : 8 pax

Sede: Istituto Italo Cinese - Palazzo Clerici Via Clerici 5 - 20121 Milano

Docente: Claudia Ambrosini

Libri di Testo: *A New Chinese Course Book/Work book I - Shangwu Yinshuguan Guoji Youxian Gongsì (Commercial Affairs International Printing House Limited Company).*

Programma:

Il corso di lingua elementare è rivolto a quanti sono alla prima esperienza con la lingua cinese. Verranno forniti gli strumenti basilari della lingua, della grammatica e della scrittura.

❖ LINGUA CINESE (martedì)

Livello Elementare

Date: Ogni martedì a partire dal 4 novembre (30 incontri)

Orari: 18.15 - 19.45

Costo: € 370

N. min. : 8 pax

Sede: Istituto Italo Cinese - Palazzo Clerici Via Clerici 5 - 20121 Milano

Docente: Francesco Boggio Ferraris / Rong Youzhong

Libri di Testo: *A New Chinese Course Book/Work book I - Shangwu Yinshuguan Guoji Youxian Gongsì (Commercial Affairs International Printing House Limited Company).*

Programma:

Il corso di lingua elementare è rivolto a quanti sono alla prima esperienza con la lingua cinese. Verranno forniti gli strumenti basilari della lingua, della grammatica e della scrittura.

❖ LINGUA CINESE (giovedì)

Livello Elementare

Date: Ogni giovedì a partire dal 6 novembre (30 incontri)

Orari: 18.15 - 19.45

Costo: € 370

N. min. : 8 pax

Sede: Istituto Italo Cinese - Palazzo Clerici Via Clerici 5 - 20121 Milano

Docente: Francesco Boggio Ferraris

Libri di Testo: *A New Chinese Course Book/Work book I - Shangwu Yinshuguan Guoji Youxian Gongsì (Commercial Affairs International Printing House Limited Company).*

Programma:

Il corso di lingua elementare è rivolto a quanti sono alla prima esperienza con la lingua cinese. Verranno forniti gli strumenti basilari della lingua, della grammatica e della scrittura.

*I corsi di lingua cinese livello progredito, avanzato e intensivo verranno attivati con il raggiungimento del numero minimo di studenti segnalato. E' possibile richiedere ugualmente l'attivazione con un numero di studenti inferiore aumentano la quota di iscrizione. La Segreteria si occuperà di informare i partecipanti.*

### ❖ CORSO DI LINGUA CINESE

Livello progredito (II anno) - mercoledì

Date: Ogni mercoledì a partire dal 5 novembre (30 incontri)

Orari: 18.30-20.00

Costi: € 390

N. min. partecipanti: 8

Sede: Istituto Italo Cinese - Palazzo Clerici Via Clerici 5 - 20121 Milano

Docente: Claudia Ambrosini/ Jia Yaqin

Libri di Testo: A New Chinese Course Book/ Work book vol. I - *Shangwu Yinshuguan Guoji Youxian Gongsi (Commercial Affairs International Printing House Limited Company).*

Programma:

La prima parte del corso (dal 5 novembre al 17 dicembre) verrà tenuta dalla docente italiana, il resto delle lezioni sino alla fine dell'anno scolastico saranno tenute dalla docente madrelingua cinese.

Il corso di lingua progredito è rivolto a quanti hanno già compiuto un primo ciclo di studi di lingua cinese. Verrà dato maggiore spazio alla conversazione.

### ❖ CORSO DI LINGUA CINESE

Livello Avanzato (III anno) - a partire dalla lezione 29 del libro di testo

Date: Ogni mercoledì a partire dal 5 novembre (30 incontri)

Orari: 18.30-20.00

Costi min. 5 partecipanti: € 580

Costi min. 6/7 partecipanti: € 490

Costi min. 8 o più partecipanti: € 430

Sede: Istituto Italo Cinese - Palazzo Clerici Via Clerici 5 - 20121 Milano

Docente: Rong Youzhong

Libri di Testo: A New Chinese Course Book/ Work book vol. I - *Shangwu Yinshuguan Guoji Youxian Gongsi (Commercial Affairs International Printing House Limited Company).*

Programma:

Il corso di lingua avanzato è rivolto a quanti hanno frequentato il biennio di studio della lingua. Verrà privilegiata la conversazione continuando l'approfondimento della grammatica, verranno svolti dettati e di esercitazioni scritte.

### ❖ CORSO DI LINGUA CINESE

Corso intensivo (IV anno) - a partire dalla lezione 39 del libro di testo

Date: Ogni giovedì 6 novembre a partire dal (30 incontri)

Orari: 18.30-20.00

Costi min. 5 partecipanti: € 580

Costi min. 6/7 partecipanti: € 490

Costi min. 8 o più partecipanti: € 430

Sede: Istituto Italo Cinese - Palazzo Clerici Via Clerici 5 - 20121 Milano

Docente: Jia Yaqin

Libri di Testo: A New Chinese Course Book/ Work book vol. I - *Shangwu Yinshuguan Guoji Youxian Gongsi (Commercial Affairs International Printing House Limited Company).*

Programma:

Il corso di lingua intensivo è rivolto a quanti hanno frequentato il biennio di studio della lingua. Verrà privilegiata la conversazione continuando

l'approfondimento della grammatica, verranno svolti dettati e di esercitazioni scritte.

I libri di testo sono disponibili presso la sede dell'Istituto Italo Cinese

A New Chinese Course Book vol. I € 20

A New Chinese Course Book vol. I Work book € 20

A New Chinese Course Book cassette € 20

## CORSI MONOGRAFICI

Ottobre-dicembre 2008

### ❖ CORSO DI ORIENTAMENTO ALLA LINGUA CINESE:

Storia della lingua cinese, strumenti cognitivi e didattici per la memorizzazione dei caratteri, fondamenti della struttura della lingua: le nozioni base per acquistare un mondo logico e linguistico complesso e differente dal nostro ma infinitamente ricco e interessante.

#### *Programma:*

- La nascita della lingua;
- I tratti fondamentali e i tratti composti;
- Analisi della struttura e della formazione del carattere: caratteri semplici e composti;
- Le unità fondamentali del carattere;
- Le gerarchie linguistiche: relazioni e determinazioni;
- Un verbo senza modi, tempi e coniugazioni;
- Il gioco di "quel che non c'è, c'è".

Date: 7/9/21/23 ottobre 2008

Sede: Palazzo Clerici - Via Clerici 5

Orari: 18.30 - 20.00

Costo: 120 € (al netto dell'IVA)

Docente: Margherita Sportelli

Minimo iscritti: 5 persone

### ❖ CORSO DI MEMORIZZAZIONE DEI CARATTERI

Esiste un metodo per imparare a tracciare i radicali cinesi? Quali sono le parti di senso del carattere e da dove derivano? Un breve corso per fornire tecniche di memorizzazione dei caratteri cinesi.

*Programma:*

- Apprendimento delle radici di base
- Descrizione di alcune strutture semplici (es. il gruppo nominale)
- Esempio orientativo di lezione

Date: 8/10/22/24 ottobre 2008  
Sede: Palazzo Clerici - Via Clerici 5  
Orari: 18.30 - 20.00  
Costo: 120 € (al netto dell'IVA)  
Docente: Margherita Sportelli  
Minimo iscritti: 5 persone

❖ AVVICINIAMOCI ALLA LINGUA CINESE -PER BAMBINI

Un breve ciclo di incontri per introdurre i bambini in un universo linguistico completamente differente dal loro. Verranno utilizzati semplici e brevi testi per l'apprendimento dei caratteri e di semplici frasi della vita familiare.

Ogni carattere contenuto nel testo verrà illustrato e memorizzato attraverso il racconto di una storia.

I ragazzi assoceranno quindi, ai caratteri appresi attraverso un breve laboratorio di scrittura, la creazione dei loro disegni.

Date: 7/9/21/23 ottobre 2008  
Sede: Palazzo Clerici - Via Clerici 5  
Orari: 15.00 - 17.00  
Costo: 120 € (al netto dell'IVA)  
Docente: Margherita Sportelli  
Minimo iscritti: 5 persone  
Massimo iscritti: 10 persone

❖ CORSO DI COMUNICAZIONE

La comunicazione spesso avviene in maniera del tutto naturale: a gesti, con espressioni facciali o persino con il timbro della voce. Una proposta per inviare correttamente i messaggi desiderati sfruttando tutte le possibilità espressive.

*Programma:*

- la comunicazione verbale e non verbale
- il linguaggio diretto e indiretto
- i significati della gestualità in Cina
- le modalità di saluto e presentazione con esercizi di gestione del dialogo

Date: 11/12/25/26 novembre 2008  
Sede: Palazzo Clerici - Via Clerici 5  
Orari: 18.30 - 20.00  
Costo: 120 € (al netto dell'IVA)  
Docente: Margherita Sportelli  
Minimo iscritti: 5 persone

## FORMAZIONE

- ✧ Corso di Intercultura per docenti di scuole di ogni ordine e grado: "Porta aperta sulla Cina" (docente: Margherita Sportelli):  
Intende aiutare lo sviluppo delle competenze necessarie per una migliore interazione con bambini e adolescenti cinesi nella scuola pubblica, contribuendo a fornire strumenti di conoscenza reciproca delle culture.
- ✧ Corso di Intercultura per docenti di scuole di ogni ordine e grado: "Lo scaffale interculturale: I due mondi di Mei Ling" (docente: Margherita Sportelli)  
Un incontro di avvicinamento alla letteratura per ragazzi in chiave interculturale italo-cinese, con percorsi di lettura mirati e suggerimenti di attività di complemento.
- ✧ Corsi di Formazione aziendale: "Un Ponte verso la Cina"  
Moduli formativi, con date da concordarsi, da svolgersi presso la sede aziendale, a seguito del monitoraggio, condotto attraverso una intervista in loco, dei bisogni specifici dell'azienda.
- ✧ Corsi di lingua cinese commerciale e tecnico rivolti a laureati in lingua cinese per un migliore inserimento nel mondo del lavoro

## LAVORI IN CORSO

- ✧ Business cinese  
Un breve ciclo di incontri che si focalizza sulla lingua commerciale: declinato sulle esigenze di chi deve recarsi in Cina per motivi lavorativi.
- ✧ Leggere in cinese  
Analisi linguistica e grammaticale di alcuni semplici testi in lingua cinese estratti da riviste contemporanee pubblicate in Cina.
- ✧ Situational cinese  
Un corso che affronterà argomenti di vita quotidiana con dialoghi realistici (dal medico, in posta, affittare un appartamento...)
- ✧ Corso di Storia dell'arte della Cina:  
Un ciclo di incontri per apprezzare e conoscere l'arte cinese tradizionale.
- ✧ Proverbi cinesi  
I chengyu: il linguaggio dei proverbi, l'analisi linguistica e i valori veicolati. La saggezza tramite le parole.
- ✧ Angolo della lettura  
Presentazione dei classici della letteratura cinese e delle novità editoriali
- ✧ Rassegna cinematografica  
Proiezione ed analisi critica dei più importanti film cinesi

## ISCRIZIONI:

Le iscrizioni per i corsi di lingua e cultura saranno aperte dal **18 settembre 2008 al 22 ottobre 2008**.

Occorre restituire (possibilmente via fax al numero: 02.36561073) il modulo debitamente compilato in tutti i campi.

L'iscrizione sarà considerata perfezionata solamente ad avvenuto pagamento della quota totale del corso. La quota non comprende il costo dei libri di testo.

La quota potrà essere saldata presso i nostri uffici in Palazzo Clerici dal lunedì al venerdì dalle 8.30 alle 13.30 e dalle 14.00 alle 15.00.

Sede della segreteria:

FONDAZIONE ITALIA CINA

Palazzo Clerici - Via Clerici 5 - 20121 MILANO

TEL. 02/862325; 02/72000000

FAX 02/36561073

EMAIL: [bonati@italychina.org](mailto:bonati@italychina.org)

### Modalità di pagamento:

- Contanti;
- Assegno non trasferibile intestato a Fondazione Italia Cina;
- Conto corrente bancario:

FONDAZIONE ITALIA CINA

c/o BANCA INTESA - MILANO - Filiale 2100 via Verdi, 8

PAESE	IT
CIN	A
ABI	03069
CAB	09400
Bank Account	6001006488/31
IBAN:	IT 95A030 6909 4006 0010 0648 831

ISCRIZIONE AI CORSI MONOGRAFICI

- ORIENTAMENTO ALLA LINGUA (7/9/21/23 ott.)
- AVVICINIAMOCI ALLA LINGUA CINESE (7/9/21/23 ott.)
- CORSO DI COMUNICAZIONE (11/12/25/26 nov.)
- CORSO DI MEMORIZZAZIONE DEI CARATTERI (8/10/22/24 ott.)

NOME \_\_\_\_\_ COGNOME \_\_\_\_\_

INDIRIZZO \_\_\_\_\_ CITTA' \_\_\_\_\_

TELEFONO \_\_\_\_\_ FAX \_\_\_\_\_

CELL. \_\_\_\_\_

E-MAIL \_\_\_\_\_

INTESTARE LA FATTURA A:

\_\_\_\_\_

INDIRIZZO \_\_\_\_\_

CITTA' \_\_\_\_\_ ( \_\_\_\_\_ ) CAP \_\_\_\_\_

PARTITA IVA \_\_\_\_\_

TELEFONO: \_\_\_\_\_

Data \_\_\_\_\_

Firma \_\_\_\_\_

ISCRIZIONE AL CORSO DI LINGUA CINESE

- LIVELLO ELEMENTARE:  Lunedì  Martedì
- LIVELLO ELEMENTARE:  Giovedì
- LIVELLO PROGREDITO II anno:  mercoledì
- LIVELLO AVANZATO III anno :  mercoledì
- CORSO INTENSIVO IV anno :  giovedì

NOME \_\_\_\_\_ COGNOME \_\_\_\_\_

INDIRIZZO \_\_\_\_\_ CITTA' \_\_\_\_\_

TELEFONO \_\_\_\_\_ FAX \_\_\_\_\_

CELL. \_\_\_\_\_

E-MAIL \_\_\_\_\_

INTESTARE LA FATTURA A:

\_\_\_\_\_

INDIRIZZO \_\_\_\_\_

CITTA' \_\_\_\_\_ ( \_\_\_\_\_ ) CAP \_\_\_\_\_

PARTITA IVA \_\_\_\_\_

TELEFONO: \_\_\_\_\_

Data \_\_\_\_\_

Firma \_\_\_\_\_

**CALENDARIO LEZIONI:**

	lunedì - I anno	martedì - I anno	mercoledì II e III anno	giovedì - I e IV anno
novembre	3/10/17/24	4/11/18/26	5/12/19/26	6/13/20/27
dicembre	1/9/15	2/10/16	3/11/17	4/11/18
gennaio	12/19/26	13/20/27	7/14/21/28	8/15/22/29
febbraio	2/9/16/23	3/10/17/24	4/11/18/25	5/12/19/26
marzo	2/9/16/23/30	3/10/17/24/31	4/11/18/25	5/12/19/26
aprile	6/20/27	7/14/21/28	1/8/15/22/29	2/9/16/23/30
maggio	4/11/18/25	5/12/19/26	6/13/20/27	7/14/21/28
giugno	8/15/22/29	9/16/23	3/10	4/11